

JUBILÉ DES CATÉCHISTES

23 - 25 septembre 2016



JUBILÉ DE LA MISÉRICORDE

CONSEIL PONTIFICAL POUR LA PROMOTION DE LA NOUVELLE ÉVANGÉLISATION

Chers catéchètes,

Dans l'exhortation apostolique *Evangelii Gaudium*, qui demeure comme la carte de programmation du pontificat du Pape François, une phrase est symptomatique pour saisir le sens du Jubilé extraordinaire qui a été proclamé le 11 avril 2015 : « L'Église vit un désir inépuisable d'offrir la miséricorde, fruit de l'expérimentation de l'infinie miséricorde du Père et de sa force de diffusion. » (EG 24). C'est à partir de ce souhait qu'il faut relire la Bulle d'indiction du Jubilé *Misericordiae vultus* où le Pape trace les objectifs de l'Année Sainte. Comme on le sait, les deux dates indicatives sont le 8 décembre 2015, la solennité de l'Immaculée Conception, marquant l'ouverture de la Porte Sainte à la Basilique Saint-Pierre, et le 20 novembre 2016, la solennité de Jésus-Christ, Seigneur de l'Univers qui conclut cette Année Sainte.

Du 23 au 25 septembre aura lieu le jubilé des catéchètes. Ce rendez-vous est pour notre Archidiocèse de Luxembourg une belle opportunité – au seuil des « nouvelles paroisses » – de s'apercevoir à nouveau de l'importance de la mission des catéchètes au sein de notre Église, et de rendre grâce avec et pour ceux et celles qui dans nos communautés pastorales se dévouent à cette tâche. La participation au jubilé est ouverte à tous ceux et celles qui sont ou ont été actifs au niveau de la catéchèse, que se soit au niveau de la préparation aux sacrements, de la pastorale des enfants, des jeunes, de la catéchèse des adultes,...

Soyez tous les bienvenus à participer à ce jubilé des catéchètes!

Liebe Katecheten,

In der apostolischen Exhortation *Evangelii gaudium* beschreibt Papst Franziskus das Programm seines Pontifikates. Es gibt darin eine bezeichnende Aussage, die den Sinn des außerordentlichen Jubiläums, das am 11. April 2015 ausgerufen wurde, zusammenfasst: "Die Kirche empfindet einen unerschöpflichen Wunsch, Barmherzigkeit anzubieten – eine Frucht der eigenen Erfahrung der unendlichen Barmherzigkeit des himmlischen Vaters und ihrer Tragweite." (EG 24). Von diesem Verlangen her gilt es die Einberufungsbulle des Jubiläums *Misericordiae vultus* zu lesen, in der Papst Franziskus die Ziele beschreibt, die er mit diesem Heiligen Jahr verbindet. Die beiden Eckdaten sind bekannt. Am 8. Dezember 2015, dem Hochfest der Unbefleckten Empfängnis Mariens, wurde die Heilige Pforte im Petersdom geöffnet. Am Christkönigssonntag, dem 20. November 2016, kommt das Heilige Jahr zu seinem offiziellen Abschluss.

Vom 23. September bis zum 25. September findet das Jubiläum der Katechisten statt. Dies ist besonders für unsere Erzdiözese Luxemburg eine Einladung sich an der Schwelle zur neuen Pfarrei der wichtigen Aufgabe der Katecheten neu bewusst zu werden und jenen mit Anerkennung und Dank zu begegnen die seit vielen Jahren in diesem Arbeitsfeld tätig sind. Teilnehmen können alle die im katechetischen Sinne in unseren Pfarrverbänden tätig sind oder waren, sei es im Bereich der Vorbereitung auf die Sakramente, der Kinderpastoral, der Jugendpastoral, der Erwachsenen Katechese, ...

Seid alle herzlich eingeladen an diesem Jubiläum der Katechisten teilzunehmen!

Pèlerinage au Jubilé des catéchistes

- 22 - 25 septembre 2016
- Vol à partir de l'aéroport de Luxembourg
- Logement à la Casa Procura della Congregazione delle Missionarie Clarisse del Santissimo Sacramento di Cuernavaca "Villa Maria Ines"
- **Participation aux frais : 580 €**
- Acompte de 150 € (voir fiche d'inscription)
- Inscription souhaitée jusqu'au 18 juillet

Pilgerreise zum Jubiläum der Katechisten

- 22. - 25. September 2016
- Flug ab Flughafen Luxemburg
- Unterkunft in der Casa Procura della Congregazione delle Missionarie Clarisse del Santissimo Sacramento di Cuernavaca "Villa Maria Ines"
- **Kostenbeitrag: 580 €**
- Anzahlung von 150 € (siehe Anmeldeformular)
- Anmeldung bis zum 18. Juli erwünscht

Programme:

Jeudi 22 septembre 2016

17h55
Départ à l'aéroport de Luxembourg

19h45
Arrivée de l'aéroport de Rome
Transfert vers notre lieu de logement

Repas du soir

Vendredi 23 septembre 2016

En matinée: Visite guidée de Rome

Après midi: Temps libre à Rome

À partir de 18h00
Catéchèses par groupes linguistiques sur le thème: «Miserando atque eligendo»
Mettre en oeuvre la miséricorde, en partant du tableau du Caravage « La vocation de Saint Matthieu » (Chapelle Contarelli, Église de Saint Louis des Français).»

Samedi 24 septembre 2016

À partir de 9h00
Dans les églises jubilaires :

- Adoration Eucharistique
- Sacrement de réconciliation
- Pèlerinage vers la Porte Sainte

18h00
Vêpres et témoignages dans la basilique de Saint Jean de Latran

Dimanche 25 septembre 2016

10h00
Sainte Messe avec le Saint-Père sur la Place Saint-Pierre

16h00
Départ de l'aéroport de Rome

17h55
Arrivée à l'aéroport de Luxembourg

Programm:

Donnerstag 22. September 2016

17:55 Uhr
Abflug am Flughafen Luxemburg

19:45 Uhr
Ankunft am Flughafen Fiumicino in Rom
Weiterfahrt zur Pilgerunterkunft.

Abendessen

Freitag, 23. September 2016

Vormittags: geführte Besichtigung von Rom

Nachmittags: Freizeit in Rom

Ab 18:00 Uhr
Katechesen nach Sprachgruppen zum Thema "Miserando atque eligendo" – Die Barmherzigkeit in die Tat umsetzen, ausgehend von Caravaggios „Berufung des Hl. Matthäus“ (Gemälde in der Kapelle Contarelli in der Kirche San Luigi dei Francesi).

Samstag, 24. September 2016

Ab 9:00 Uhr
In den Jubiläumskirchen:

- Eucharistische Anbetung
- Sakrament der Versöhnung
- Pilgerzug zur Hl. Pforte

18:00 Uhr
Vesper und Glaubenszeugnisse in der Lateranbasilika

Sonntag, 25. September 2016

10:00 Uhr
Eucharistiefeier mit dem Heiligen Vater auf dem Petersplatz

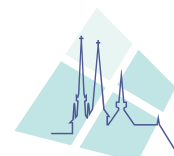
16:00 Uhr
Abflug in Rom

17:55 Uhr
Ankunft in Luxemburg



Organisé par le Service de la Pastorale
en collaboration avec LuxPélé asbl

Contact: Patrick de Rond, patrick.derond@cathol.lu, tél. 46 20 23 - 44



KATHOULESCH KIERCH
ZU LËTZEBURG



LuxPélé a.s.b.l. - Pèlerinages diocésains

B.P. 419, L-2014 Luxembourg
Tél.: +352 46 20 23, Fax: +352 47 53 81
Site internet : pelerinages.cathol.lu

Archevêché / Service de la Pastorale
4 rue Génistre, Luxembourg
E-mail : pelerinages@cathol.lu

ANMELDUNG / INSCRIPTION

Name-Vorname / Nom-prénom 1) _____ 2) _____
Mädchenname / Nom de jeune fille: _____
Geburtsdatum / Date de naissance: _____
Adresse: _____
PLZ - Wohnort / Code postal - localité: _____
Telefon / Téléphone: _____
Kundennummer / N° client: _____
E-mail: _____

Name-Vorname / Nom-prénom 1) _____ 2) _____
Mädchenname / Nom de jeune fille: _____
Geburtsdatum / Date de naissance: _____
Adresse: _____
PLZ – Wohnort / Code postal - localité: _____
Telefon / Téléphone: _____
Kundennummer / N° client: _____
E-mail: _____

Teilnehmerzahl / Nombre de participants: Erwachsene / Adultes: _____ Kinder / Enfants: _____ Alter / Âge: _____

Name der Reise / Nom du voyage: Pèlerinage au Jubilé des catéchistes / Pilgerreise zum Jubiläum der Katechisten

Reisedatum / Date du voyage: 22.09.2016 – 25.09.2016

Zimmer / Chambres: Doppelzimmer / Chambre double Dreibettzimmer / Chambre à 3 lits

Bemerkungen / Remarques: _____

Reiserücktrittsversicherung erwünscht, wenn nicht im Preis eingeschlossen : Ja / Oui Nein / Non
Assurance annulation souhaitée, si non comprise dans le prix:

**Den Betrag der Anzahlung von 150 €
bitte überweisen auf das Konto**

**L'acompte de 150 €
est à verser sur le compte**

IBAN CCPL LU52 1111 2179 7011 0000 von / de „Luxpélé-Service diocésain des Pèlerinages de l'Archevêché de Luxembourg“,
avec la mention : « Jubilé des catéchistes – Rome »

Datum: _____

Unterschrift: _____